

Genre du véhicule Tracteur	Marque F I A T	4 8 0 / 6	Fiche d'homologation n° CH 4310 35
-------------------------------	-------------------	-----------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "480" de chaque côté sur capot moteur
 "480/6" au-dessus du No de châssis et sur plaquette du constructeur,
 au centre au-dessus de la colonne de direction
 "8035 . . ." préfixe au No du châssis

Numéro du châssis frappé à droite, latéralement sur carter de l'essieu AR
 Signe d'identification du moteur frappé à gauche, latéralement sur bloc-moteur au-dessous alternateur
 Constructeur F I A T, Torino (I) Importateur BUCHER-GUYER AG., Niederweningen

CHASSIS	Nombre d'essieux 2	Nombre de roues 4	Entraînement arrière	MOTEUR	Genre en ligne	Temps 4
Direction	au centre	Assistance	sur demande	Marque	FIAT	Carbur. D
Frein de service	méc. à ruban ext. s. arbres d'entraîn. + indépend.			Type	8035 ...	
Frein auxiliaire	méc. à ruban externe 2 pédales av. verrouillage			Position	avant	Nombre cyl. 3
Frein stationn.	s. arbres d'entraînement			Alésage	100	Course 110
Transmission	méc. synchronisée		Nombre vit. 2 x 3	Cylindr.	2591 cm ³	CV-Impot 13,2
Blocage diffé.	mécan.	Crochet rem. AV + AR	Vitesse max. 25 * km/h	CV-puiss.	48 (DIN) a	2400 t/m
CARROSSERIE	Forme	Nombre portes		Refroidissement	eau	
siège de secours s.l'aile gauche,				Bruit	84 dB (A) a	2600 t/m
Nombre de places : Total 1 + 1	avec galerie			Amortissement bruit	1 pot 740xØ 110	

DIMENSIONS	Voie	AV 1320-2020	AR=1220-1920
Diam. braquage	G 6,50	DR 6,20	
Empattement	1920	/	/
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	3150		
Largeur	1640-2250		
Hauteur	1580		
Porte à faux	AV 420		
	AR 810		
	lat. -		

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	700		1110	1810
Charge utile				
Total	700		1110	1810
Garantie fabr.	1750		2400	4150
Dimens. pneus	7.50-16 4PR		13.6/12-28 6PR**	
Charge p. essieu	970 (1,2)		2840 (1,5)	**
Poids maxl remorquable	de l'ensemble			kg

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 12 v

Feux de route 2/CR (E) Avertisseur optique _____

Feux de croisement 2/CR (E) Feux de position 2/A (E)

Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____

Avertisseur 1/MARELLI IGM 3194 KA Niv. sonore 94 dB/A)

Essuie-glace _____ Lave-glace _____

Feux arrières 2/R (E) Catadioptres 2 + 2/I (E)

Feux stop _____ Feux de recul _____

Eclair. plaque contr. _____ Plaque forme haute/oblongue _____

Rétroviseur _____ Indic. vitesse compte-t.

Indic. direction clign. 4/disposition

AV 2/1 (E) latér. - AR 2/2a (E)

Avert. clign. _____ Lampes de travail sur demande

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Traktor

Marque & type F I A T 480/6

Homologation n° CH 4310 35

Forme de la carr. _____

Places ass. : Total 1 + 1 (_____ avant)

Poids à vide 1810 Carburant D

CV 13,20

Charge utile _____ Cylindrée 2591 cm³

Poids total _____ Poids de _____

l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc.homologué = 480/6 * 310221 *

- *) Vitesse maximum : 25 km/h à 2600 t/min au moteur resp. 718 t/min à la prise de force
- Plombage : 1/sur vis de butée de plein gaz
- ***) Pneus : AV = 6.00-16 4PR 560 kg à 2,5 atü
 6.00-19 4PR 545 kg à 2,0 atü) la vitesse doit être
 AR = 12,4/11-28 4PR 950 kg à 1,0 atü) contrôlée
 12.4/11-32 6PR 995 kg à 1,5 atü
 14.9/13-28 6PR 1535 kg à 1,3 atü

§) Feux de position : d'origine dans les phares; sont débranchés par l'importateur

Feux de gabarit : exigés lorsque la largeur dépasse 2100 mm

Lieu et date de l'expertise
Niederweningen, 19.12.72

La commission d'expertise

ck

Tracteur

F I A T

480 / 6

CH 4310 35

F I C H E C O M P L E M E N T A I R E I

Complément du 20.09.77 à Niederwenningen - Br

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 24,0 km/h, M6, 1A 22,07 = 84 dB/A

à proximité de l'échappement: 98 dB/A au régime de 2850 t/min

Mesures de la fumée : sous pleine charge BOSCH noircissement 4,7 (70 %)
en accélération Bacharach 4,5